

MAZARS مصطفى شوقي
محاسبون قانونيون

منصور وشركاه برايس وترهوس كويرز
محاسبون قانونيون

ملخص القوائم المالية المجمعة لبنك بي إن بي باريبا
شركة مساهمة مصرية
وتقرير مراقبى الحسابات عليها
عن السنة المالية المنتهية
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

مصطفى شوقي MAZARS
محاسبون قانونيون

منصور وشركاه برايس وتر هاوس كوبرز
محاسبون قانونيون

تقرير مراقب الحسابات

إلى السادة / مساهمي بنك بي إن بي باريبا "شركة مساهمة مصرية"

ر أخذنا القوائم المالية المجمعة للبنك بي إن بي باريبا "شركة مساهمة مصرية" عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ والتي استخرجت منها القوائم المالية المجمعة الملخصة المرفقة، وذلك طبقاً لمعايير المراجعة المصرية وفي ضوء القوانين واللوائح المصرية السارية. وحسبما هو وارد بتقريرنا المؤرخ في ٢٧ فبراير ٢٠١٣ فقد أبدينا رأياً غير متحفظ على القوائم المالية المجمعة الكاملة للبنك عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ والتي استخرجت منها القوائم المالية المجمعة الملخصة المرفقة.

ومن رأينا أن القوائم المالية المجمعة الملخصة المرفقة تتفق - في كل جوانبها الهامة - مع القوائم المالية المجمعة الكاملة للبنك عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢.

ومن أجل الحصول على تفهم أشمل للمركز المالي للمجموعة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ ونتائج أعمالها وتدفقاتها النقدية عن السنة المالية المنتهية في ذلك التاريخ وكذا عن نطاق أعمال مراجعتنا، يقتضى الأمر الرجوع إلى القوائم المالية المجمعة الكاملة للمجموعة عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ وتقريرنا عليها.

القاهرة في: ٢٧ فبراير ٢٠١٣

مراقباً الحسابات



زميل جمعية المحاسبين والمراجعين المصرية
زميل جمعية الضريبي المصري
مصطفى شوقي MAZARS

بسملة سمرة
س.م.م. "٩٥٨٨"

زميل جمعية المحاسبين والمراجعين المصرية
زميل جمعية الضريبي المصري

منصور وشركاه برايس وتر هاوس كوبرز

PWC

بنك بي ان بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)
الميزانية المجمعة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

٢٠١١ ٣١ ديسمبر

٢٠١٢ ٣١ ديسمبر

(جميع المبالغ بالألف جنيه مصرى)

		<u>الأصول</u>
١٤٥٤ ٢٧٢		٨٦٠ ٩٩٦
٤٥٥٩ ٦٠٦		٦٠٤٢ ٢٤٣
١٠٥٩ ٤٣٢		٧٢٢ ٢١٩
٦٤٤٨ ٣٣٨		٦٠٦٠ ٧٦٥
٧٧ ٧٤٦		٢٢ ٢٢١
٦ ٧٨٨		٩ ٦١٣
١٧١٤ ٠٤٣		١٧٧٠ ١٤٣
١٤ ٩٨		٢١ ٣٨١
١١١ ٣٩٩		١٢٥ ١٦٦
٥١٤ ٣٤٩		٤٧٦ ٧١٩
٣٢٢ ٩١٧		٢٨٨ ٦١٨
١٦٢٨٢ ٩٨٨		١٦٤٠٠ ٠٧٤

الالتزامات وحقوق الملكية

		<u>الالتزامات</u>
١١١٠ ٨٦٨		٩٥٨ ٤٤٦
١٢٨٢١ ٤٧١		١٣٠٠٠ ٩٣٨
٧٦٩١٠		٢٢ ٩٥
٣٣٠ ٨٦٥		٣٢٥ ٧٨٩
٤٢ ٢٣٥		٤٨ ٧٩٤
٢١ ٤٤٥		٢١ ٩٤١
٣ ٢٧٣		١ ٦٠٨
١٤٤٠٧٤٧		١٤٣٧٩ ٦١١

حقوق الملكية

		<u>حقوق الملكية</u>
١٧٠٠ ٠٠٠		١٧٠٠ ٠٠٠
(٨٩ ٨٢٠)		٤ ٥٥٠
٢٦٤ ٦٨٠		٣١٤ ٧٨٤
١٨٧٤ ٨٦٠		٢٠١٩ ٣٣٤
١ ٠٨١		١ ١٢٩
١٨٧٥ ٩٤١		٢٠٢٠ ٤٦٣
١٦٢٨٢ ٩٨٨		١٦٤٠٠ ٠٧٤

- الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً متاماً للقائم المالي.
- تقرير مرافق الحسابات مرفق.

عضو مجلس الإدارة التنفيذي

رئيس مجلس الإدارة

جان تويمارو

جان تويمارو

- القاهرة في ٢٦ فبراير ٢٠١٣ -

بنك بي ان بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)
قائمة الدخل المجمعة - عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

		(جميع المبالغ بالألف جنيه مصرى)
٢٠١١ ٣١ ديسمبر	٢٠١٢ ٣١ ديسمبر	
١٠٤٦٥٤٤	١٠٤٩٩٤٨	عائد القروض والإيرادات المشابهة
(٥٦١٧١٦)	(٤٩٩١٤٢)	تكلفة الودائع والتکاليف المشابهة
٤٨٤٨٢٨	٥٥٠٨٠٦	صافي الدخل من العائد
١٤٨١٠١	١٦٧٩٥١	إيرادات الأتعاب والعمولات
(٢٠٤٣٣)	(٢٧١٥٨)	مصروفات الأتعاب والعمولات
١٢٧٦٦٨	١٤٠٧٩٣	صافي الدخل من الأتعاب والعمولات
٣٠٦	٣٥٨	إيرادات من توزيعات أرباح أسهم
١٠٨٥٩١	٩٠٠٨٢	صافي دخل المتاجرة
٩١٨٥	١٣٤٣٦	أرباح بيع إستثمارات مالية
(٣١٣٤٠)	(٣٩٢٦٣)	عبء الأضمحلال عن خسائر الانتمان
(٤٢٧١٧٣)	(٤٩٦١٨٩)	مصروفات ادارية
(٤٦١)	٥٠٤٦٤	إيرادات (مصروفات) تشغيل أخرى
٢٧١٦٠٤	٣١٠٤٨٧	الربح قبل ضرائب الدخل
(٤٩٧١٦)	(٤٣٩٦٠)	عبء ضرائب الدخل
٢٢١٨٨٨	٢٦٦٥٢٧	صافي أرباح السنة بعد ضرائب الدخل
٢٢١٨٣٠	٢٦٦٤٧٩	يوزع كالتالي:
٥٨	٤٨	نسبة مساهمى البنك الأم
٢٢١٨٨٨	٢٦٦٥٢٧	نسبة أصحاب الحصص غير المسيطرة
١٢,٣٤	١٤,٧٢	صافي أرباح السنة بعد الضرائب
		نسبة السهم من حصة المساهمين في صافي أرباح السنة

- الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً متاماً للقواعد المالية.

عضو مجلس الإدارة التنفيذي

چان چيرومما

رئيس مجلس الإدارة

جان تومازو

بنك بي ان بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)
قائمة التغيرات في حقوق الملكية المجمعة السنوية المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

(جميع المبالغ بالآلف جنيه مصرى)

البيان	رأس المال	احتياطيات	أرباح محتجزة	إجمالي حقوق مساهمي البنك الأجنبي	حقوق أصحاب الخصوص	الإجمالي
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠	١٧٠٠٠٠٠	٢٤٢٦٨	١٨٩٧٤٥	١٩١٣٩٦٣	١٠٢٣	١٩١٤٩٨٦
توزيعات أرباح عام ٢٠١٠	-	-	(١٣٩٣٩٦)	(١٣٩٣٩٦)	-	(١٣٩٣٩٦)
المحول إلى الاحتياطي القانوني	-	-	(٧٤٥٥)	-	-	-
المحول إلى احتياطي مخاطر بنكية عام	-	٧٤٥٥	(٤٤)	٤٤	-	-
صافي التغير في القيمة العادلة لاستثمارات المالية المتاحة للبيع بعد الضرائب	-	-	-	-	-	(١٢١٥٣٧)
صافي ربح السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١١	١٧٠٠٠٠٠	(١٢١٥٣٧)	٢٢١٨٣٠	(١٢١٥٣٧)	٥٨	٢٢١٨٨٨
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١١	١٧٠٠٠٠٠	(٨٩٨٢٠)	٢٦٤٦٨٠	١٨٧٤٨٦٠	١٠٨١	١٨٧٥٩٤١
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١١	١٧٠٠٠٠٠	(٨٩٨٢٠)	٢٦٤٦٨٠	١٨٧٤٨٦٠	١٠٨١	١٨٧٥٩٤١
توزيعات أرباح عام ٢٠١١	-	-	(٢٠٥٢٣٧)	(٢٠٥٢٣٧)	-	(٢٠٥٢٣٧)
المحول إلى الاحتياطي القانوني	-	-	(١١٠٩٤)	١١٠٩٤	-	-
المحول إلى احتياطي مخاطر بنكية عام	-	-	(٤٤)	٤٤	-	-
صافي التغير في القيمة العادلة لاستثمارات المالية المتاحة للبيع بعد الضرائب	-	-	-	-	-	٨٣٢٣٢
صافي ربح السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢	١٧٠٠٠٠٠	٤٥٥٠	٣١٤٧٨٤	٢٠١٩٣٣٤	١١٢٩	٢٠٢٠٤٦٤
الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢	١٧٠٠٠٠٠	-	-	-	-	-

ـ الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً متاماً للقوائم المالية.

عضو مجلس الإدارة التنفيذي

رئيس مجلس الإدارة

چان چيرومثا

جان تومازو

بنك بي ان بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)
ملخص قائمة التدفقات النقدية المجمعة عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

٢٠١١ ٣١ ديسمبر	٢٠١٢ ٣١ ديسمبر	(جميع المبالغ بالآلف جنيه مصرى)
(٢٠١٣٨١٦)	١٦٨٥١٦٨	صافي التدفقات النقدية الناتجة من (المستخدمة في) أنشطة التشغيل
(١٧٠٢٩٤)	(٥٦٥٠٨)	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في أنشطة الاستثمار
(١٣٩٣٩٦)	(٢٠٥٢٣٧)	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في أنشطة التمويل
(٢٣٢٣٥٠٦)	١٤٢٣٤٢٣	صافي الزيادة (النقص) في النقدية وما في حكمها خلال السنة
٧٥٨٢٢٢٧	٥٢٥٨٧٢١	رصيد النقدية وما في حكمها في أول السنة
٥٢٥٨٧٢١	٦٦٨٢١٤٤	رصيد النقدية وما في حكمها في آخر السنة

- الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً متمماً لقوائم المالية.

عضو مجلس الإدارة التنفيذي

رئيس مجلس الإدارة

جان تومازو

جان تومازو

التأسيس والنشاط

يقدم بنك بي ان بي باريبا "ش.م.م" (البنك) وشركته التابعة "شركة بي ان بي باريبا للتأجير التمويلي" ويطلق عليها معاً (المجموعة) - خدمات المؤسسات والتجزئة المصرفي والاستثمار وأعمال التأجير التمويلي في جمهورية مصر العربية والخارج.

تأسس البنك كشركة مساهمة مصرية بموجب القانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٤ بتاريخ ١٢ مايو سنة ١٩٧٧، والذي حل محله القانون رقم ٨ لسنة ١٩٩٧ باصدار قانون ضمانات وحوافز الاستثمار في جمهورية مصر العربية ويقع المركز الرئيسي للبنك في شارع التسعين بالتجمع الخامس. ويرأس مجلس إدارة البنك السيد/ جان تومازو.

تأسست شركة بي ان بي باريبا للتأجير التمويلي - مصر في ٤ نوفمبر ٢٠٠٨ طبقاً لأحكام القوانين المعمول بها في جمهورية مصر العربية في إطار أحكام قانون ضمانات وحوافز الاستثمار الصادر بالقانون رقم ٨ لسنة ١٩٩٧ ولائحة التنفيذية. ويعتبر غرض الشركة الأساسي هو العمل في مجال التأجير التمويلي وفقاً لأحكام المادة الثانية من القانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٩٥ باصدار قانون التأجير التمويلي.

تم إعتماد القوائم المالية للإصدار من قبل مجلس الإدارة في ٢٦ فبراير ٢٠١٣ مع الأخذ في الاعتبار أن الجمعية العامة لمساهمي البنك لها الحق في تعديل القوائم المالية بعد إصدارها.

ملخص السياسات المحاسبية

فيما يلي أهم السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد هذه القوائم المالية. وقد تم إتباع هذه السياسات بثبات لكل السنوات المعروضة إلا إذا تم الإفصاح عن غير ذلك.

١- أسس إعداد القوائم المالية

يتم إعداد هذه القوائم المالية المجمعة وفقاً لتعليمات البنك المركزي المصري المعتمدة من مجلس إدارته بتاريخ ١٦ ديسمبر ٢٠٠٨، وعلى أساس التكلفة التاريخية معدلة بإعادة تقدير الأصول والالتزامات المالية بغرض المتاجرة، والأصول والالتزامات المالية المبوبة عند نشأتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر والاستثمارات المالية المتاحة للبيع، وجميع عقود المشتقات المالية.

وقد روعى في إعداد هذه القوائم المالية المجمعة أحكام القوانين السارية ذات الصلة وتتضمن تلك القوائم أصول والتزامات وإيرادات ومصروفات المجموعة باستخدام طريقة التجميع الكلي للقوائم المالية للشركة التابعة وهي الشركة التي يمتلك البنك فيها بصورة مباشرة أو غير مباشرة، أكثر من نصف حقوق التصويت أو لديه القرابة على السيطرة على سياساتها المالية والتشغيلية بعض النظر عن نوعية أنشطتها.

ونقرأ القوائم المالية المستقلة للبنك مع قوائمه المالية المجمعة عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ حتى يمكن الحصول على معلومات كاملة عن المركز المالى للبنك وعن نتائج أعماله وتدفقاته النقدية والتغيرات في حقوق ملكيته.

٢- أسس التجميع الشركات التابعة

الشركات التابعة هي المنشآت (بما في ذلك المنشآت ذات الأغراض الخاصة) التي تمتلك المجموعة القدرة على التحكم في سياساتها المالية والتشغيلية بغرض الحصول على منافع من نشطتها وعادة يكون للبنك حصة ملكية تزيد عن نصف حقوق التصويت. ويؤخذ في الاعتبار وجود وتأثير حقوق التصويت المستقبلية التي يمكن ممارستها أو تحويلها في الوقت الحالى عند تقدير ما إذا كان للبنك القدرة على السيطرة على المنشأة. عند تجميع القوائم المالية للشركات التابعة يتم استبعاد المعاملات والأرصدة والأرباح غير المحققة الناشئة عن المعاملات بين شركات المجموعة، وكذلك يتم استبعاد الخسائر غير المحققة إلا إذا كانت تstem تليلاً على وجود اضطراب في قيمة الأصل المحول. ويتم تغيير السياسات المحاسبية لشركات المجموعة كلما كان ذلك ضرورياً بما يضمن تطبيق سوابس موحدة للمجموعة.

تضمن القوائم المالية المجمعة لبنك بي ان بي باريبا القوائم المالية للشركة التابعة (شركة بي ان بي للتأجير التمويلي)، وتبعد نسبة مساهمة البنك فيها ٩٩%.

معاملات بيع وشراء أسهم الشركات التابعة بين المجموعة وأصحاب حقوق الأقلية

تعتبر المجموعة معاملاتها مع أصحاب الحصص غير المسيطرة على أنها معاملات مع أطراف خارج المجموعة. ويتم الاعتراف بالأرباح والخسائر الناتجة عن بيع حصة المجموعة في رأس مال الشركات التابعة إلى أصحاب الحصص غير المسيطرة وذلك في قائمة الدخل. وقد ينبع عن معاملات اقتطاع المجموعة لحصة إضافية في صافي أصول الشركات التابعة من أصحاب الحصص غير المسيطرة شهراً بما يمثل الفرق بين المقابل المنفوع في الأسهم المقيدة والقيمة الدفترية للحصة الإضافية من صافي الأصول المقيدة في الشركة التابعة.

٤-٢ ترجمة العملات الأجنبية

٤-٢-١ علة التعامل والعرض

يتم عرض القوائم المالية للمجموعة بالجنيه المصري وهو علة التعامل والعرض للمجموعة.

٤-٢-٢ المعاملات والأرصدة بالعملات الأجنبية

- تُمسك حسابات المجموعة بالجنيه المصري وثبت المعاملات بالعملات الأخرى خلال السنة المالية على أساس أسعار الصرف السارية في تاريخ تنفيذ المعاملة. ويتم ترجمة أرصدة الأصول والالتزامات ذات الطبيعة النقدية بالعملات الأخرى في نهاية السنة المالية على أساس أسعار الصرف السارية في ذلك التاريخ، ويتم الاعتراف بقائمة الدخل بالأرباح والخسائر الناتجة عن تسوية تلك المعاملات وكذلك بالفرق الناتجة عن ترجمتها ضمن البند التالية :-

* صافي دخل المتاجرة أو صافي الدخل من الأدوات المالية المبوية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر بالنسبة للأصول / الالتزامات بفرض المتاجرة أو تلك المبوية عند نشأتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر بحسب النوع.

* إيرادات (مصروفات) تشغيل أخرى بالنسبة لباقي البنود.

- يتم تحليل التغيرات في القيمة العادلة للأدوات المالية ذات الطبيعة النقدية ذات الطبيعة ذات الطبيعة النقدية كاستثمارات مالية متاحة للبيع (أدوات دين) ما بين فروق نتجت عن التغيرات في التكلفة المستهلكة للأداء وفروق نتجت عن تغير أسعار الصرف السارية وفروق نتجت عن تغير القيمة العادلة للأداء. ويتم الاعتراف في قائمة الدخل بالفرق المتعلقة بالتغيرات في التكلفة المستهلكة ضمن عائد القروض والإيرادات المشابهة وبالفرق المتعلقة بتغير لسعر الصرف في بند إيرادات (مصروفات) تشغيل أخرى ويتم الاعتراف ضمن حقوق الملكية بباقي فروق التغير في القيمة العادلة بين احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات المالية المتاحة للبيع.

- تتضمن فروق التقييم الناتجة عن البند ذات الطبيعة غير النقدية الأرباح والخسائر الناتجة عن تغير أسعار الصرف المستخدمة في ترجمة تلك البنود. ومن ثم يتم الاعتراف بباقي فروق التقييم الناتجة عن قياس أدوات حقوق الملكية المبوية كاستثمارات مالية متاحة للبيع ضمن احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات المالية المتاحة للبيع بحقوق الملكية.

٤-٣ أنواع الخزانة

يتم الاعتراف بإذون الخزانة بالميزانية بكلفة اقتاتها وتنظير بالميزانية بالقيمة الاسمية مستبعداً منها رصيد العوائد التي لم تتحقق بعد.

٤-٤ الأصول المالية

تقوم المجموعة بتبويب أصولها المالية بين التصنيفات التالية: أصول مالية مبوية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر، وقروض وديونيات، واستثمارات مالية محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق، واستثمارات مالية متاحة للبيع. ويعتمد التصنيف على طبيعة والغرض من تلك الأصول ويتحدد بمعرفة الإدارة في تاريخ الاعتراف الأولي بها.

١-٥ الأصول المالية المبوبة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر

تشتمل هذه المجموعة على أصول مالية بغرض المتاجرة ومشتقات مالية.

- يتم تبويـب الأداة المالية على أنها بغرض المتاجرة إذا تم اقتلاـوها بصفـة أساسـية بغـرض بيعـها في الأـجل القـصير أو إذا كانت تمثل جـزءاً من محفظـة أدـوات مـالية مـحدـدة يتم إدارـتها مـعـاً وتنـسـم بنـطـ الحـصـول عـلـى أـربـاح فـعلـية حـديثـة من التـعامل عـلـيـها في الأـجل القـصير أو كانت عـبـارـة عـن مشـتـقات مـالية غـير مـخـصـصـة وفعـالـة كـأـدـوات تـغـطـية.

- يتم تبويـب الأصول المالية عند نـشـائـتها عـلـى أنها بـالـقـيمـة العـادـلـة من خـلـال الأـربـاح أو الـخـسـائـر فـي الـحـالـات التـالـية :

- إذا كان ذلك التبـوـبـيـبـ سـيـوـدـىـ إلى منـعـ أوـ الحـدـ بـرـجـةـ كـبـيرـةـ منـ تـضـارـبـ الـقـيـاسـ الـذـىـ قدـ يـنشـأـ إذاـ تمـ تـبـوـبـ الـمـشـتـقةـ الـمـالـيـةـ بغـرضـ المتـاجـرـةـ فـيـ الـوقـتـ الـذـىـ يـتمـ فـيـهـ تـبـوـبـ وـقـيـاسـ الـأـداـةـ الـمـالـيـةـ مـحـلـ الـمـشـتـقةـ بـالـتـكـافـةـ الـمـسـتـهـاكـةـ مـثـلـ الـقـرـوـضـ وـالـتـسـهـيلـاتـ لـلـبـنـوـكـ وـالـعـلـمـاءـ وـالـأـدـواتـ الـدـينـ الـمـصـدـرـةـ.

• إذا كان الأصل المالي المراد تبـويـبـهـ مـثـلـ الـاستـثـمارـاتـ فـيـ أدـواتـ حـقـوقـ الـمـلـكـيـةـ يـشـكـلـ جـزـءـ مـنـ مـجمـوعـةـ تـضـمـ أـصـولـ أوـ الـتـرـامـاتـ مـالـيـةـ أـخـرىـ أوـ كـلاـهـماـ يـتمـ إـدارـتهاـ وـتـقـيـيمـ أـدـانـهاـ عـلـىـ أـسـاسـ الـقـيمـةـ الـعـادـلـةـ وـفـقاـدـ إـسـترـاتـيـجـيـةـ الـإـسـتـثـمـارـ أوـ إـدـارـةـ الـمـخـاطـرـ وـتـعدـ التـقارـيرـ عـنـهـاـ لـلـإـدـارـةـ الـعـلـيـاـ عـلـىـ هـذـاـ الـأسـاسـ.

• إذا كان الأصل المالي المراد تبـويـبـهـ مـثـلـ أدـواتـ الـدـينـ الـمـحـتـظـ بـهـ يـمـثـلـ جـزـءـ مـنـ عـقدـ يـحتـوىـ عـلـىـ وـاـدـ وـأـكـثـرـ مـنـ الـمـشـتـقاتـ الـضـصـنـيـةـ الـتـيـ تـرـتـبـتـ تـدـفـقـاتـ الـنـقـدـيـةـ اـرـتـبـاطـاـ وـثـيقـاـ بـالـتـدـفـقـاتـ الـنـقـدـيـةـ لـأـداـةـ الـدـينـ وـكـانـتـ قـوـادـ الـبـنـكـ الـمـرـكـزـىـ تـسمـحـ بـتـبـوـبـ الـأـداـةـ الـمـرـكـبـةـ كـلـ بـمـاـ فـيـ ذـلـكـ الـأـصـلـ الـمـالـيـ بـالـقـيمـةـ الـعـادـلـةـ مـنـ خـلـالـ الـأـربـاحـ وـالـخـسـائـرـ.

- يتم تسـجـيلـ الـأـربـاحـ وـالـخـسـائـرـ النـاتـجـةـ عـنـ التـغـيـراتـ فـيـ الـقـيمـةـ الـعـادـلـةـ لـلـمـشـتـقاتـ الـمـالـيـةـ الـتـيـ يـتمـ إـادـارـتهاـ بـالـارـتـبـاطـ مـعـ أـصـولـ أوـ الـتـرـامـاتـ مـالـيـةـ مـبـوبـةـ عـدـ نـشـائـتهاـ بـالـقـيمـةـ الـعـادـلـةـ مـنـ خـلـالـ الـأـربـاحـ وـالـخـسـائـرـ وـذـلـكـ فـيـ قـائـمـةـ الـدـخـلـ ضـمـنـ بـنـدـ صـافـيـ الـدـخـلـ مـنـ الـأـدـواتـ الـمـالـيـةـ مـبـوبـةـ عـدـ نـشـائـتهاـ بـالـقـيمـةـ الـعـادـلـةـ مـنـ خـلـالـ الـأـربـاحـ وـالـخـسـائـرـ.

- لا يتم إعادة تبـويـبـ أـيـةـ مـشـتـقةـ مـالـيـةـ نـقـلاـ مـنـ مـجمـوعـةـ الـأـدـواتـ الـمـالـيـةـ مـبـوبـةـ بـالـقـيمـةـ الـعـادـلـةـ مـنـ خـلـالـ الـأـربـاحـ وـالـخـسـائـرـ وـذـلـكـ أـثـنـاءـ فـتـرـةـ الـاحـفـاظـ بـهـ أـوـ سـرـيانـهـ، كـمـاـ لـاـ يـتمـ إـعادـةـ تـبـويـبـ أـيـةـ مـالـيـةـ أـخـرىـ نـقـلاـ مـنـ مـجمـوعـةـ الـأـدـواتـ الـمـالـيـةـ بـالـقـيمـةـ الـعـادـلـةـ مـنـ خـلـالـ الـأـربـاحـ وـالـخـسـائـرـ إـذـ كـانـتـ هـذـهـ الـأـداـةـ قـدـ تـصـنـيفـهـاـ بـمـعـرـفـةـ الـمـجمـوعـةـ عـدـ نـشـائـتهاـ كـادـاـةـ نـقـاسـ بـالـقـيمـةـ الـعـادـلـةـ مـنـ خـلـالـ الـأـربـاحـ وـالـخـسـائـرـ.

٢-٥ القروض والمديونيات

تمثل أـصـولـاـ مـالـيـةـ غـيرـ مـشـتـقةـ ذاتـ مـبـلـغـ ثـابـتـ أوـ قـابـلـ لـلـتـحـدـيدـ وـلـيـسـ مـتـداـولـةـ فـيـ سـوقـ نـشـطـةـ فـيـماـ عـدـاـ :

- الأـصـولـ الـتـيـ تـتـوـيـ الـمـجمـوعـةـ بـيـعـهاـ فـورـاـ أوـ فـيـ مـدـىـ زـمـنـ قـصـيرـ (وـيـتمـ تـبـويـبـهاـ فـيـ هـذـهـ الـحـالـةـ ضـمـنـ الـأـصـولـ الـمـالـيـةـ بـغـرضـ المتـاجـرـةـ)ـ أـوـ الـتـيـ يـتمـ تـبـويـبـهاـ عـدـ نـشـائـتهاـ بـالـقـيمـةـ الـعـادـلـةـ مـنـ خـلـالـ الـأـربـاحـ وـالـخـسـائـرـ.

- الأـصـولـ الـتـيـ تـبـويـبـهاـ الـمـجمـوعـةـ عـلـىـ أـدـانـهاـ مـتـاحـةـ للـبيـعـ عـدـ الـاعـتـراـفـ الـأـولـىـ بـهـاـ.

- الأـصـولـ الـتـيـ تـبـويـبـهاـ الـمـجمـوعـةـ عـلـىـ أـدـانـهاـ مـتـاحـةـ للـبيـعـ عـدـ الـاعـتـراـفـ الـأـولـىـ بـهـاـ الـقـدرـةـ الـاـنـتـصـارـيـةـ.

٥- الاستثمارات المالية المتاحة للبيع

تمثل الاستثمارات المالية المتاحة للبيع أصولاً مالية غير مشتقة تكون هناك النية للاحتفاظ بها لمدة غير محددة، وقد يتم بيعها استجابةً للحاجة إلى السيولة أو التغيرات في أسعار العائد أو الصرف أو الأسهم.

ويتبع ما يلى بالنسبة للأصول المالية:-

- يتم الاعتراف بعمليات الشراء والبيع المعتادة للأصول المالية سواء تلك المبوبة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر، والاستثمارات المالية المتاحة للبيع والقروض والمديونيات وذلك في تاريخ التسوية وهو التاريخ الذي يتم فيه تسليم الأصل إلى أو بواسطة المنشأ.
- يتم الاعتراف الأولى بالأصول المالية - بخلاف تلك التي يتم تبويتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر بالقيمة العادلة مضافاً إليها تكاليف المعاملة أما بالنسبة للأصول المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر فيتم الاعتراف بها بالقيمة العادلة مع تحويل تكاليف المعاملة المرتبطة باقتناص تلك الأصول بقائمة الدخل ضمن بند "صافي دخل المتاجرة".
- تقوم المجموعة باستبعاد الأصل المالي عندما تنتهي فترة سريان الحق التعاقدى في الحصول على تدفقات ندية من الأصل المالي أو عندما تحول المجموعة ذلك الأصل وكذا كل المخاطر والمنافع المرتبطة بالملكية تقريباً إلى طرف آخر بينما يتم استبعاد الالتزامات المالية عندما تنتهي إما بسدادها أو إلغائها أو انتهاء مدتتها التعاقدية.
- يتم القياس اللاحق بالقيمة العادلة لكل من الاستثمارات المالية المتاحة للبيع والأصول المالية المبوبة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر بينما يتم القياس اللاحق للقروض والمديونيات بالتكلفة المستهلكة.
- يتم الاعتراف في قائمة الدخل بالأرباح والخسائر الناتجة عن التغيرات في القيمة العادلة للأصول المالية المبوبة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر وذلك في السنة التي تحدث فيها، بينما يتم الاعتراف مباشرةً في حقوق الملكية بالأرباح والخسائر الناتجة عن التغيرات في القيمة العادلة للاستثمارات المالية المتاحة للبيع، وذلك إلى أن يتم استبعاد الأصل أو اضمحلال قيمته، عندها يتم الاعتراف في قائمة الدخل بالأرباح والخسائر المتراكمة التي سبق الاعتراف بها ضمن حقوق الملكية.
- يتم الاعتراف في قائمة الدخل بالعائد المحسوب بطريقة التكلفة المستهلكة وأرباح وخسائر العملات الأجنبية بالنسبة للأصول ذات الطبيعة النقدية المبوبة متاحة للبيع، وكذلك يتم الاعتراف في قائمة الدخل بتوزيعات الأرباح الناتجة عن أدوات حقوق الملكية المبوبة متاحة للبيع عندما ينشأ الحق للمجموعة في تحصيلها.
- يتم تحديد القيمة العادلة للاستثمارات المعلن عن أسعارها في أسواق نشطة على أساس أسعار الطلب الجارية Bid Price أما إذا لم تكن هناك سوق نشطة للأصل المالي أو لم تتوافر أسعار الطلب الجارية، فتحدد المجموعة القيمة العادلة باستخدام أحد أساليب التقييم المقبولة. ويتضمن ذلك استخدام معاملات محاسبة حديثة، أو تحليل التدفقات النقدية المخصوصة، أو نماذج تسعير الخيارات أو طرق التقييم الأخرى شائعة الاستخدام من قبل المتعاملين بالسوق وإذا لم تتمكن المجموعة من تقدير القيمة العادلة لأدوات حقوق الملكية المبوبة متاحة للبيع، يتم قياسها بالتكلفة بعد خصم أي اضمحلال في القيمة.

٦- المقاصلة بين الأدوات المالية

يتم إجراء المقاصلة بين الأصول والالتزامات المالية إذا كانت المجموعة لها حق قانوني قابل للنفاذ لإجراء المقاصلة بين المبالغ المعترف بها وكانت لديها النية لإجراء التسوية على أساس صافي المبالغ، أو لاستلام الأصل وتسوية الالتزام في آن واحد.

أدوات المشتقات المالية

-٧

يتم الاعتراف بالمشتقات بالقيمة العادلة في تاريخ الدخول في عقد المشتقة، ويتم قياسها لاحقاً بالقيمة العادلة. ويتم تحديد القيمة العادلة من خلال الأسعار السوقية المعرونة في الأسواق النشطة، أو المعاملات السوقية الحديثة، أو أساليب التقييم مثل نماذج التدفقات النقدية المخصومة ونماذج تسعير الخيارات حسب الأحوال. ويتم الاعتراف بالمشتقات كأصول إذا كانت قيمتها العادلة موجبة، أو كالتزامات إذا كانت قيمتها العادلة سالبة.

يتم فصل المشتقات المالية التي تتضمنها أدوات مالية أخرى، مثل خيار التحويل بالسندات القابلة للتحويل إلى أسهم، ومعالجتها كمشتقات مستقلة إذا ما اطبق عليها تعريف المشتقة المالية وعندما لا تكون خصائصها الاقتصادية ومخاطرها لصيقة بتلك المرتبطة بالعقد الأصلي وبشرط ألا يكون ذلك العقد المركب مبوب بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر.

تعتمد طريقة الاعتراف بالأرباح والخسائر الناتجة عن التغيرات في القيمة العادلة للمشتقات المالية على ما إذا كانت المشتقة مخصصة كأداة تغطية، وعلى طبيعة البند المغطى. وتقوم المجموعة بتخصيص بعض المشتقات لتغطية المخاطر التي تتعرض لها كما يلى:

- تغطيات مخاطر القيمة العادلة للأصول والالتزامات المعترف بها أو الارتباطات المؤكدة (تغطية القيمة العادلة).
- تغطيات مخاطر تدفقات نقدية مستقبلية متوقعة بدرجة كبيرة تُنسب إلى أصل أو التزام معترف به، أو تُنسب إلى معاملة متباينة (تدفقات النقدية).
- تغطيات صافي الاستثمار في عمليات أجنبية (تغطية صافي الاستثمار).

إيرادات ومصروفات العائد

-٨

يتم الاعتراف في قائمة الدخل ضمن بند "إئد القروض والإيرادات المشابهة" أو "تكلفة الودائع والتکاليف المشابهة" بإيرادات ومصروفات العائد باستخدام طريقة معدل العائد الفعلى للاستثمارات التي تحمل بعائد فيما عدا تلك المبوبة بغرض المتاجرة أو التي يتم تبويبها عند نشأتها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر.

وطريقة معدل العائد الفعلى هي طريقة حساب التكلفة المستهلكة لأداء دين سواء كانت أصل أو التزام مالي وتوزيع إيرادات أو تكاليف العائد على مدار عمر الأداء المتعلقة بها. ومعدل العائد الفعلى هو المعدل الذي يستخدم لخصم التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة سدادها أو تحصيلها خلال العمر المتوقع للأداء المالية، أو فترة زمنية أقل كلما كان ذلك مناسباً وذلك للوصول إلى القيمة الدفترية لأصل أو التزام مالي في تاريخ الاعتراف الأولى. وعند حساب معدل العائد الفعلى يتم تقدير التدفقات النقدية بناءً على كافة شروط عقد الأداء المالية (مثل خيارات السداد المبكر) ولكن لا يؤخذ في الاعتبار خسائر الائتمان المستقبلية. وتتضمن طريقة حساب معدل العائد الفعلى كافة الأتعاب المدفوعة أو المقبوسة بين أطراف العقد والتي تعتبر جزءاً من معدل العائد الفعلى، كما تتضمن تكلفة المعاملة أية علاوات أو خصومات.

وتتوقف المجموعة عن الاعتراف بإيرادات العائد على القروض أو المديونيات غير المنتظمة أو المضمحة بقائمة الدخل ويتم قيدها في سجلات هامشية خارج القائم المالية، على أن يتم الاعتراف بها ضمن الإيرادات وفقاً للأساس النقدي وذلك وفقاً لما يلى:-

- عندما يتم تحصيلها وذلك بعد استرداد كامل المتأخرات بالنسبة لقروض الاستهلاكية والعقارية للإسكان الشخصى والقروض الصغيرة لنشاطات الاقتصادية.

- بالنسبة لقروض الممنوحة للمؤسسات يتبع الأساس النقدي أيضاً حيث يُعلى العائد المحسوب لاحقاً على القرض ويدرج ضمن الفوائد المجنية وفقاً لشروط عقد الجدولة لحين سداد ٢٥٪ من أقساط الجدولة وبعد أن تنتهي انتظام لمدة سنة. وفي حالة استمرار العميل في الانتظام يبدأ إدراج العائد المحسوب على رصيد القرض القائم ضمن الإيرادات (العائد على رصيد الجدولة المنتظمة) دون العائد المنهى قبل الجدولة الذي لا يدرج بالإيرادات إلا بعد سداد كامل رصيد القرض في الميزانية قبل الجدولة.

-٩-

إيرادات الأتعاب والعمولات

يتم الاعتراف بالأتعاب المستحقة عن خدمة قرض أو تسهيل ضمن الإيرادات عند تأدية الخدمة ويتم إيقاف الاعتراف بإيرادات الأتعاب والعمولات المتعلقة بالقرض أو المديونيات غير المنتظمة أو المضمحة، حيث يتم قيدها في سجلات هامشية خارج القوائم المالية، ويتم الاعتراف بها ضمن الإيرادات وفقاً للأساس النطقي عندما يتم الاعتراف بإيرادات العائد. بالنسبة للأتعاب التي تمثل جزءاً مكملاً للائد الفعلى للأصل المالي بصفة عامة يتم معالجتها باعتبارها تعديلاً لمعدل العائد الفعلى وتدرج ضمن إيرادات العائد.

-١٠- إيرادات توزيعات الأرباح

يتم الاعتراف في قائمة الدخل بتوزيعات الأرباح على الاستثمارات المالية - بخلاف توزيعات أرباح الشركات التابعة - وذلك عند صدور الحق في تحصيلها.

-١١-

اتفاقيات الشراء وإعادة البيع واتفاقيات البيع وإعادة الشراء

يتم عرض الأدوات المالية المباعة بموجب اتفاقيات لإعادة شرائها ضمن الأصول مضافة إلى أرصدة أذون الخزانة وأوراق حكومية أخرى بالميزانية ويتم عرض الالتزام (اتفاقيات الشراء وإعادة البيع) مخصوصاً من أرصدة أذون الخزانة وأوراق حكومية أخرى بالميزانية باعتبارها تمثل إقراض أو إقراض بضمان الأذون. ويتم الاعتراف بالفرق بين سعر البيع وسعر إعادة الشراء أو سعر الشراء وسعر إعادة البيع على أنه عائد (مددين / دائن) يُستحق على مدار مدة الاتفاقيات باستخدام طريقة معدل العائد الفعلى.

-١٢-

اضمحلال الأصول المالية

الأصول المالية المثبتة بالتكلفة المستهلكة

تقوم المجموعة في تاريخ كل ميزانية بقدر ما إذا كان هناك دليل موضوعي على اضمحلال أحد الأصول المالية أو مجموعة من الأصول المالية. وبعد الأصل المالي أو المجموعة من الأصول المالية مضمحة ويتم تحمل خسائر اضمحلال عندما يكون هناك دليل موضوعي على الاضمحلال نتيجة لحدث أو أكثر من الأحداث التي وقعت بعد الاعتراف الأولى للأصل (حدث الخسارة loss event) وكان حدث الخسارة يؤثر على التدفقات النقدية المستقبلية للأصل المالي أو لمجموعة الأصول المالية التي يمكن تقديرها بدرجة يعتمد عليها. وتتضمن المؤشرات التي تستخدمها المجموعة لتحديد وجود دليل موضوعي على خسائر اضمحلال أي مما يلي:

- صعوبات مالية كبيرة تواجه المقترض أو المدين.
- مخالفة شروط اتفاقية القرض مثل عدم سداد أصل الدين أو العائد.
- توقع إفلاس المقترض أو الدخول في دعوى تصفية أو إعادة هيكلة التمويل الممنوح له.
- تدهور الوضع التنافي للمقترض.
- قيام المجموعة لأسباب اقتصادية أو قانونية تتعلق بالصعوبات المالية للمقترض بمنحة امتيازات أو تنازلات قد لا توافق المجموعة على منتها في الظروف العادلة.
- اضمحلال في قيمة الضمانات.
- تدهور حالة الائتمانية للمقترض.

ومن الأدلة الموضوعية على خسائر اضمحلال مجموعة من الأصول المالية وجود بيانات واضحة تشير إلى انخفاض يمكن قياسه في التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة من هذه المجموعة منذ الاعتراف الأولى بها على الرغم من عدم إمكانية تحديد هذا الانخفاض لكل أصل على حدى.

وتقوم المجموعة بقدر فترة تأكيد الخسارة وهي الفترة ما بين وقوع الخسارة والتعرف عليها لكل محفظة محددة ولأغراض التطبيق العملي جرى العرف على أن تكون فترة تأكيد الخسارة سنة واحدة.

لذا تقوم المجموعة أولاً بتقدير ما إذا هناك دليل موضوعي على اضمحلال أى أصل مالي إذا كان منفرداً ذو أهمية نسبية، كما يتم تقدير الاضمحلال على مستوى إجمالي أو فردي للأصول المالية الأخرى التي لا تعد ذو أهمية نسبية منفردة، وفي هذا المجال يُراعى ما يلي:

- إذا لم يتوافر دليل موضوعي على اضمحلال أصل مالي تم دراسته منفرداً، سواء كان هاماً ذاته أو لم يكن، عندها يتم إضافة هذا الأصل مع أصول مالية ذات خصائص خطر انتقاني مشابهة ثم يتم تقييمها معاً لتقدير الاضمحلال وفقاً لمعدلات الإخفاق التاريخية.

- في حالة وجود دليل موضوعي على اضمحلال أصل مالي، عندئذ يتم دراسته منفرداً لتقدير الاضمحلال، وإذا نتج عن تلك الدراسة نشأة أو زيادة في خسائر اضمحلال الأصل لا يتم ضم ذلك الأصل إلى مجموعة الأصول المالية التي يتم حساب خسائر اضمحلال لها على أساس مجمع.

- أما إذا نتج عن الدراسة السابقة عدم وجود خسائر اضمحلال يتم عندئذ ضم الأصل إلى المجموعة.

فإذا توافر دليل موضوعي على اضمحلال في قيمة أصول مالية مثبتة بالتكلفة المستهلكة ومبوبة كفروض وسلفيات، يتم قياس مخصص خسائر اضمحلال على أساس الفرق بين القيمة الدفترية للأصل والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية مخصوصة باستخدام معدل العائد الأصلي الفعال للأصل المالي وهو ذلك المعدل الذي يتم احتسابه في تاريخ الاعتراف الأولى (ولا تؤخذ خسائر الائتمان المستقبلية التي لم تتحقق بعد في الاعتبار). ويتم تحفيض القيمة الدفترية للأصل باستخدام حساب مخصص خسائر اضمحلال ويتم الاعتراف بعده اضمحلال بقائمة الدخل.

وعندما يكون القرض ذا معدل عائد متغير، يكون سعر الخصم المستخدم لقياس أية خسائر اضمحلال هو معدل العائد الفعلي الساري وفقاً للعقد في تاريخ تحديد وجود دليل موضوعي على اضمحلال الأصل. وللأغراض العملية، قد تقام المجموعة بقياس خسائر اضمحلال قيمة أصل مالي مثبت بالتكلفة المستهلكة على أساس القيمة العادلة لأداء مالية باستخدام أسعار سوق معلنة. وبالنسبة للأصول المالية المضمونة فيراغي عند احتساب القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة من الأصل المالي إضافة التدفقات النقدية التي قد تنتج من التنفيذ على وبيع الضمانات وبعد خصم التكاليف المتعلقة بذلك وبغض النظر مما إذا كان التنفيذ على تلك الضمانات مر جح الحدوث من عدمه.

وللأغراض تقدير الاضمحلال على مستوى إجمالي، يتم تجميع الأصول المالية في مجموعات متشابهة من حيث خصائص الخطر الائتماني التي تمثل مؤشراً على قدرة المدينين على دفع المبالغ المستحقة عليهم وفقاً للشروط التعاقدية للأصول محل الدراسة.

و عند تقدير الاضمحلال لمجموعة من الأصول المالية على أساس معدلات الإخفاق التاريخية، يتم تقدير التدفقات النقدية المستقبلية للمجموعة على أساس التدفقات النقدية التعاقدية لأصول البنك ومقدار الخسائر التاريخية لأصول ذات خصائص خطر الائتمان مشابهة للأصول التي تتضمنها تلك المجموعة.

ويتم تعديل الخسائر التاريخية على أساس البيانات الحالية المعلنة بحيث تعكس أثر الأحوال الحالية التي لم تتوافر في الفترة التي تم خلالها تحديد تلك الخسائر التاريخية وكذلك لإلغاء أثار الظروف التي كانت سائدة في الفترات التاريخية ولم تكن موجودة حالياً.

ويتم تحديث توقعات التغيرات في التدفقات النقدية لمجموعة من الأصول المالية بما يعكس التغيرات في البيانات الموثوقة بها ذات العلاقة وبحيث تتوافق معها من فترة إلى أخرى، وتقوم المجموعة بإجراء مراجعة دورية للطريقة والافتراضات المستخدمة لتقدير التدفقات النقدية المستقبلية لضمان تقليل أي اختلافات بين الخسائر الفعلية وتقديراتها لتلك الخسائر.

٤-١٢ استثمارات مالية متاحة للبيع

تقوم المجموعة في نهاية كل فترة مالية بتقدير ما إذا كان هناك دليل موضوعي على اضمحلال أصل مالي أو مجموعة من الأصول المالية المبوبة ضمن استثمارات مالية متاحة للبيع. وفي حالة الاستثمار في أدوات حقوق ملكية ومبوبة كأصول مالية متاحة للبيع، يؤخذ في الاعتبار الانخفاض الكبير أو الممتد في القيمة العادلة للأداء لأقل من تكلفتها، وذلك عند تقدير ما إذا كان هناك اضمحلال في الأصل.

ويعد الانخفاض كبيراً بالنسبة لأدوات حقوق الملكية إذا بلغ ١٠٪ من تكلفة الاستثمار كما يع الانخفاض متداً إذا استمر لفترة تزيد عن تسعة أشهر، وإذا توافت الأدلة المشار إليها على اضمحلال قيمة أصل مالي متاح للبيع يتم استبعاد الخسارة المتراكمة التي نشأت من الانخفاض في القيمة العادلة للأصل المالي من حقوق الملكية والإعتراف بها في قائمة الدخل حتى ولو لم يتم استبعاد الأصل المالي من الدفاتر. وإذا ما حدث لاحقاً ارتفاع في القيمة العادلة لأدوات حقوق الملكية المبوبة كاستثمارات مالية متاحة للبيع فلا يتم رد الأضمحلال من خلال قائمة الدخل بل يتم الاعتراف به مباشرة ضمن حقوق الملكية. أما إذا ارتفعت القيمة العادلة لأدوات الدين المبوبة متاحة للبيع، وكان من الممكن ربط ذلك الارتفاع بموضوعية يحدث وقع بعد الاعتراف بالاضمحلال في قائمة الدخل، يتم رد الأضمحلال أيضاً من خلال قائمة الدخل.

الأصول غير الملموسة

- ١٣

برامج الحاسوب الآلي

يتم الاعتراف بالتكليف المرتبطة بتطوير أو صيانة برامج الحاسوب الآلي كمصروف في قائمة الدخل عند تكبدها. ويتم الاعتراف كأصل غير ملموس بالتكليف المرتبطة مباشرة ببرامج محددة وتحت سيطرة المجموعة والتي من المرجح أن يتولى عنها منافع اقتصادية تتجاوز تكلفتها لمدة تزيد عن سنة. ويتم استهلاك تكلفة برامج الحاسوب الآلي المعترف بها كأصل على مدار الفترة المتوقعة الاستفادة منها وذلك من ثلاثة إلى خمس سنوات.

الأصول الثابتة

- ١٤

تتمثل بصفة أساسية في مقار المركز الرئيسي والفروع والمكاتب. وتظهر جميع الأصول الثابتة بالتكلفة التاريخية مخصوصاً منها مجمع الإهلاك ومجموع خسائر الأضمحلال - إن وجد. وتتضمن التكلفة التاريخية النفقات المرتبطة مباشرة باقتطاع بنود الأصول الثابتة. ويتم الاعتراف بالنفقات اللاحقة ضمن القيمة الدفترية للأصل القائم أو باعتبارها أصلاً مستقلاً، حسبما يكون ملائماً، وذلك عندما يكون تتفق المنافع الاقتصادية المستقبلية المرتبطة بالأصل إلى المجموعة مرجح الحدوث وكان من الممكن تحديد هذه التكلفة بدرجة يعتمد عليها. ويتم تحويل مصروفات الصيانة والإصلاح ضمن مصروفات التشغيل الأخرى ضمن الربح أو الخسارة خلال الفترة التي تحدث فيها.

لا يتم إهلاك الأرضى بينما يتم حساب إهلاك لتكلفة الأصول الثابتة الأخرى حتى تصل إلى القيمة التخريدية لها وذلك على أساس أعمارها الإنتاجية باستخدام طريقة القسط الثابت. وفيما يلى بيان بالأعمار الإنتاجية المقدرة:

المباني	-
التجهيزات والإنشاءات	-
أثاث مكتبي وخزائن	-
وسائل نقل	-
أجهزة الحاسوب الآلي	-
تجهيزات وتركيزيات	-
مakinat صرف الـ	-
ستة	-
١٠ و ٧ سنوات	-
٥ سنوات	-
٥ سنوات	-
٥ سنوات	-
٧ سنوات	-

تبلغ الأعمار الإنتاجية المقدرة للتجهيزات والإنشاءات بالفروع المملوكة ١٠ سنوات وبالفروع المؤجرة ٧ سنوات.

ويتم مراجعة القيمة التخريدية والأعمار الإنتاجية المقدرة للأصول الثابتة في نهاية كل فترة مالية، وتعديل كلما كان ذلك ضرورياً. ويتم مراجعة الأصول القابلة للإهلاك بغرض تحديد الأضمحلال وذلك عندما تقع أحداث أو تغيرات في الظروف تشير إلى أن القيمة الدفترية للأصل قد لا تكون قابلة للاسترداد. ويتم تخفيض القيمة الدفترية للأصل على الفور إلى القيمة الاستردادية إذا زادت القيمة الدفترية عن القيمة الاستردادية. وتتمثل القيمة الاستردادية صافى القيمة البيعية لو القيمة الاستخدامية للأصل أيهما أعلى.

تتحدد أرباح وخسائر الاستبعادات من الأصول الثابتة بمقارنة صافى القيمة البيعية بالقيمة الدفترية للأصل المستبعد ويعترف بذلك الأرباح (الخسائر) ضمن إيرادات (مصروفات) تشغيل أخرى في قائمة الدخل.

- ١٥ الإيجارات

يتم المحاسبة عن عقود الإيجار التمويلي طبقاً للقانون ٩٥ لسنة ١٩٩٥ للتأجير التمويلي، وذلك إذا كان العقد يمنح المستأجر الخيار في شراء الأصل في تاريخ محدد وبقيمة محددة، وكانت فترة العقد تمثل ما لا يقل عن ٧٥٪ من العمر الإنتاجي المتوقع للأصل، أو كانت القيمة الحالية لـإجمالي مدفوعات الإيجار تمثل ما لا يقل عن ٩٠٪ من قيمة الأصل. وتحد عقود الإيجار الأخرى عقود إيجار تشغيل.

١-١٥ الاستئجار

بالنسبة لعقود الإيجار التمويلي يُعترف بكلفة الإيجار، بما في ذلك تكالفة الصيانة للأصول المستأجرة، ضمن المصروفات في قائمة الدخل عن الفترة التي حدثت فيها. وعندما تقرر المجموعة ممارسة خيار شراء الأصول المستأجرة يتم رسملة تكالفة شراء الأصل المستأجراً ضمن الأصول الثابتة ويُهلك على مدار العمر الإنتاجي المتبقى له بهذه الطريقة المتبعة للأصول المماثلة.

ويتم الاعتراف بالمدفوعات تحت حساب الإيجار التشغيلي مخصوصاً منها أية مسروقات عليها من المؤجر ضمن المصروفات في قائمة الدخل بطريقة القسط الثابت على مدار فترة العقد.

النقدية وما في حكمها

- ١٦

لأغراض عرض قائمة التحفظات النقدية، تضم النقدية وما في حكمها الأرصدة التي لا تتجاوز استحقاقاتها ثلاثة أشهر من تاريخ الاقتضاء، وتتضمن النقدية، والأرصدة لدى البنوك المركزية خارج إطار نسب الاحتياطي اللازمى، والأرصدة لدى البنوك وأذون الخزانة.

المخصصات الأخرى

- ١٧

يتم الاعتراف بمخصص تكاليف إعادة الهيكلة والمطالبات القانونية عندما يكون هناك التزام قانوني أو استدلالي حالى نتيجة لأحداث سابقة ويكون من المرجح أن يتطلب ذلك استخدام موارد المجموعة لتسوية هذه الالتزامات، مع إمكانية إجراء تقدير قابل للاعتماد عليه لقيمة هذا الالتزام.

ويعنى ذلك الاعتراف بالمخصص حتى لو كان التدفق النقدي الخارج ليس داخل هذه المجموعة ضئيل الأهمال.

ويتم رد المخصصات التي انتفى الغرض منها كلياً أو جزئياً ضمن بند إيرادات (مصروفات) تشغيل أخرى.

ويتم قياس القيمة الحالية للمدفوعات المقدروالفاء بها لسداد الالتزامات ذات الأجل التي تزيد عن سنة من تاريخ المركز المالى باستخدام معدل عائد مناسب لذات أجل سداد الالتزام - دون تأثره بمعدل الضرائب السارى - على أن يعكس هذا المعدل القيمة الزمنية للنقد، أما إذا كان أجل السداد سنة فائق يعترف بالإلتزام بالقيمة الأسمية المقدر سدادها ما لم تكن القيمة الزمنية للنقد مؤثرة فيعترف بالإلتزام بالقيمة الحالية.

عقود الضمانات المالية

- ١٨

عقود الضمانات المالية هي تلك العقود التي تصدرها المجموعة ضماناً لفروع أو حسابات جارية مدينة مقدمة لعملائها من جهات أخرى، وهي تتطلب من المجموعة أن تقوم بتسديدات معينة لتعويض المستفيد منها عن خسارة تتحملها بسبب عدم وفاء الطرف المدين عندما يستحق السداد وفقاً لشروط أداة الدين. ويتم تقدير الضمانات المالية لبنةوك ومؤسسات مالية وجهات أخرى نيابة عن عملاء المجموعة.

ويتم الاعتراف الأولى بالضمانات المالية بالقيمة العادلة لذاك العقد في تاريخ منح الضمان مضانها إليها تكاليف المعاملة المرتبطة بإصدار تلك الضمانات. ويتم القياس اللاحق للالتزام البنك بصفته مصدر الضمانة المالية في نهاية كل فترة مالية على أساس مبلغ القياس الأولى (مخصوصاً منه الاستهلاك المحسوب للاعتراض باتجاه الضمان كإيراد في قائمة الدخل بطريقة القسط الثابت على مدار عمر الضمان)، أو أفضل تقدير للمدفوعات المطلوبة لتسوية أي التزام مالي ناتج عن الضمانة المالية ليهما أكبر. وتحدد تلك التقديرات وفقاً الخبرة في عماملات مشابهة والخسائر التاريخية معززة بحكم الإداره. ويتم الاعتراف في قائمة الدخل باية زيادة في قيمة التزامات الضمانة المالية ضمن بند إيرادات(مصروفات) تشغيل أخرى.

- ١٩ -

مزايا العاملين

نظم الاشتراكات المحدد

هي لوائح معاشات تقوم المجموعة بموجبها بدفع اشتراكات ثابتة لمنشأة منفصلة. ولا يكون على المجموعة التزام قانوني أو حكمى لدفع مزيد من الاشتراكات إذا لم تكن تلك المنشأة التي تتسلم الاشتراكات تحتفظ بأصول كافية لدفع كافة مزايا العاملين المتعلقة بخدمتهم في الفترات الحالية والسابقة.

تلزم المجموعة بسداد مساهمات دورية إلى الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية ولا تتحمل المجموعة أي التزامات إضافية بمجرد سداد تلك المساهمات. ويتم تحويل تلك المساهمات الدورية على قائمة الدخل عن الفترة الذي تستحق فيها ودرج ضمن مزايا العاملين.

حصة العاملين في الأرباح

تدفع المجموعة نسبة من الأرباح النقدية المتوقعة توزيعها كحصة للعاملين في الأرباح - ويعرف بحصة العاملين في الأرباح كجزء من توزيعات الأرباح خصماً على حقوق الملكية وكالتزام عندما تعتمد من الجمعية العامة من مساهمي شركات المجموعة، ولا تسجل أية التزامات تتعلق بحصة العاملين في الأرباح غير الموزعة.

ضرائب الدخل

- ٢٠ -

تضمن ضرائب الدخل على ربح أو خسارة الفترة كل من الضريبة الجارية والضريبة المؤجلة، ويتم الاعتراف بها بقائمة الدخل باستثناء ضرائب الدخل المتعلقة بالبنود التي تعالج التغيرات في قيمتها ضمن حقوق الملكية حيث يتم الاعتراف بالضريبة المرتبطة بها مباشرة ضمن حقوق الملكية.

ويتم الاعتراف بضريبة الدخل الجارية على أساس صافي الربح الخاضع للضريبة باستخدام أسعار الضريبة السارية في تاريخ اعداد الميزانية بالإضافة إلى التسويات الضريبية الخاصة بالسنوات السابقة.

ويتم الاعتراف بالضرائب المؤجلة الناشئة عن فروق زمنية مؤقتة بين القيمة الدفترية للأصول والالتزامات طبقاً للأسس المحاسبية وقيمتها طبقاً للأسس الضريبية، هذا ويتم تحديد قيمة الضريبة المؤجلة بناء على الطريقة المتوقعة لتحقيق أو تسوية قيم الأصول والالتزامات باستخدام أسعار الضريبة السارية في تاريخ اعداد الميزانية.

ويتم الاعتراف بالأصول الضريبية المؤجلة للمجموعة عندما يكون هناك احتمال مر ج بالمكانية تحقيق أرباح تخضع للضريبة في المستقبل يمكن من خلالها الانتفاع بهذا الأصل، ويتم تخفيض قيمة الأصول الضريبية المؤجلة بقيمة الجزء الذي لن يتحقق منه المنفعة الضريبية المتوقعة خلال السنوات التالية، على أنه في حالة ارتفاع المنفعة الضريبية المتوقعة يتم زيادة الأصول الضريبية المؤجلة وذلك في حدود ما سيق تخفيضه.

يتم إجراء مقاصة بين الأصول والالتزامات الضريبية المؤجلة إذا كان للمجموعة الحق القانوني في إجراء مقاصة بين الأصول والالتزامات الضريبية الجارية وعندما تكون أيضاً ضرائب الدخل المؤجلة تابعة لذات الإدارة الضريبية.

رأس المال

- ٢١ -

١-٢١ تكلفة إصدار أسهم رأس المال

يتم عرض تكلفة المعاملة التي ترتبط بصورة مباشرة بإصدار أسهم جديدة أو أسهم مقابل اقتداء كيان أو إصدار خيارات (بالصافي بعد خصم الأثر الضريبي) وذلك خصماً من حقوق الملكية.

٢-٢١ توزيعات الأرباح

تثبت توزيعات الأرباح التي تقرر المجموعة توزيعها خصماً على حقوق الملكية في التاريخ الذي تقر فيه الجمعية العامة للمساهمين هذه التوزيعات. وتشمل تلك التوزيعات حصة العاملين في الأرباح ومكافأة أعضاء مجلس الإدارة المقررتان بموجب النظام الأساسي وقانون الشركات.

أنشطة الأمانة

-٢٢

تقوم المجموعة بمزاولة أنشطة امانة يترتب عليها تملك أو إدارة أصول نيابة عن أفراد وامانات أو صناديق مزابا ما بعد انتهاء الخدمة ومؤسسات أخرى ويتم استبعاد هذه الأصول والأرباح الناتجة عنها من القوائم المالية للمجموعة حيث أنها لا تمثل أصولاً أو أرباحاً للمجموعة.

أرقام المقارنة

-٢٣

يتم إعادة تبويب أرقام المقارنة كلما كان ذلك ضرورياً لتتوافق مع التغيرات في عرض القوائم المالية للسنة الحالية.

ادارة رأس المال

-٢٤

تتمثل أهداف البنك عند إدارة رأس المال، الذي يشمل عناصر أخرى بالإضافة إلى حقوق الملكية الظاهرة بالميزانية، فيما يلى:

- الالتزام بالمتطلبات القانونية لرأس المال في جمهورية مصر العربية طبقاً لتعليمات البنك المركزي المصري.
- حماية قدرة البنك على الاستمرارية وتمكينه من الاستمرار في توليد عائد للمساهمين والأطراف الأخرى التي تتعامل مع البنك.
- الحفاظ على قاعدة رأسمالية قوية تدعم النمو في النشاط.

يتم مراجعة كفاية رأس المال طبقاً لمقرارات بازل ٢ واستخدامات رأس المال وفقاً لمتطلبات الجهة الرقابية (البنك المركزي المصري في جمهورية مصر العربية) بواسطة إدارة البنك، من خلال نماذج تعتمد على إرشادات لجنة بازل للرقابة المصرفية ويتم تقديم البيانات المطلوبة وإيداعها لدى البنك المركزي المصري على أساس ربع سنوي.

ويطلب البنك المركزي المصري أن يقوم البنك بما يلى :

- الاحتياط بمبلغ ٥٠٠ مليون جنيه حداً أدنى لرأس المال المصدر والمدفوع. وقد بلغ رأس المال المدفوع للبنك في نهاية السنة المالية مبلغ ١,٧٠٠ مليون جنيه.
- الاحتياط بنسبة بين عناصر رأس المال وإجمالي المخاطر الائتمانية للأصول والالتزامات العرضية المرجحة بأوزان المخاطر تعادل أو تزيد عن ١٠%. وقد بلغت تلك النسبة لدى البنك ١٥.٦١% في نهاية ديسمبر ٢٠١٢.

ويكون سطح معيار كفاية رأس المال من الشرريتين التاليتين:

الشريحة الأولى :

ت تكون الشريحة الأولى من جزئين و هما رأس المال الأساسي المستمر (Going Concern Capital – Tier One) و رأس المال الأساسي الأضافي (Additional Going Concern – Tier One)

الشريحة الثانية : وهي رأس المال المساند(Gone Concern Capital – Tier Two) ، و يتكون مما يلى :-

- ١- ٤٥% من قيمة احتياطي فروق ترجمة العملات الأجنبية الموجبة.
- ٢- ٤٥% من قيمة الاحتياطي الخاص.
- ٣- ٤٥% من الزيادة في القيمة العادلة عن القيمة الدفترية للاستثمارات المالية (إذا كان موجباً).
- ٤- ٤٥% من رصيد احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات المالية المحافظ عليها حتى تاريخ الاستحقاق.
- ٥- ٤٥% من الزيادة في القيمة العادلة عن القيمة الدفترية للاستثمارات المالية في الشركات التابعة و الشقيقة.
- ٦- الأدوات المالية المختلطة.
- ٧- القروض (الودائع) المسددة مع استهلاك ٢٠% من قيمتها في كل سنة من السنوات الخمس الأخيرة من أجلها.

ملخص الإيضاحات المتممة للقوائم المالية المجمعة - عن السنة المالية المنتهية في ٢١ ديسمبر ٢٠١٢

(جميع المبالغ الواردة بالإيضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

٩- مخصص خسائر الأضمحلال للقروض و التسهيلات و الالتزامات العرضية المنتظمة بما لا يزيد عن ١٢٥% من إجمالي الأصول و الالتزامات العرضية المرجحة بأوزان المخاطر .

ويكون مقام معيار كفاية رأس المال من الآتي :

- ١ مخاطر الائتمان
- ٢ مخاطر السوق
- ٣ مخاطر التشغيل

و يتم ترجيح الأصول بأوزان مخاطر تتراوح من صفر إلى ١٥٠% مبوبة بحسب طبيعة الطرف المدين بكل اصل بما يعكس مخاطر الائتمان المرتبطة به، ومعأخذ الضمانات النقدية في الاعتبار. ويتم استخدام ذات المعالجة للمبالغ خارج الميزانية بعد اجراء التعديلات لتعكس الطبيعة العرضية والخسائر المحتملة لذلك المبالغ.

ويلخص الجدول التالي حساب معيار كفاية رأس المال طبقاً لمقرارات بازل ٢ في نهاية السنة الحالية.

٢٠١٢ ديسمبر ٢١

رأس المال

القاعدة الرأسمالية

١,٧٤٥,٤٨٠	Going-concern capital
١٣٩,٢٩٧	Gone – Concern Capital
<u>١,٨٨٤,٧٧٧</u>	إجمالي القاعدة الرأسمالية بعد الاستبعادات

مخاطر الائتمان والسوق والتشغيل

١٠,٨٤٢,٨٠٨	مخاطر الائتمان Credit Risk
٤٧٠,٨٦٢	مخاطر السوق Market Risk
<u>١,١٨٢,٦٨٥</u>	مخاطر التشغيل Operation Risk
<u>١٢٠,٧٣,٣٥٥</u>	إجمالي مخاطر الائتمان والسوق والتشغيل
<u><u>١٥,٦١%</u></u>	معيار كفاية رأس المال (%)

٢٥- التقديرات والأفتراضات المحاسبية الهامة

تقوم المجموعة باستخدام تقديرات وأفتراضات تؤثر على مبالغ الأصول والالتزامات خلال السنة المالية التالية والتي تقوم بالإفصاح عنها. ويتم تقييم التقديرات والأفتراضات باستناداً على أساس الخبرة التاريخية وغيرها من العوامل، بما في ذلك التوقعات للأحداث المستقبلية التي يعتقد أنها معقولة في ظل الظروف والمعلومات المتاحة، وقد تختلف التقديرات المحاسبية عن النتائج الحقيقة وفيما يلى أهم البنود التي يستخدم فيها المجموعة تقديرات وأفتراضات محاسبية:

أ - خسائر الأضمحلال في القروض والتسهيلات

تراجع المجموعة محفظة القروض والتسهيلات لتقييم الأضمحلال على أساس ربع سنوي على الأقل. وتقوم الإدارة باستخدام حكمها عند تقدير عبء الأضمحلال المحمـل على قائمة الدخل، وذلك تحديد ما إذا كان هناك أية بيانات يمكن الاعتماد عليها تشير إلى وجود انخفاض يمكن قياسـه في التدفقات النقدية المستقبلية المتوقـعة من محفظة القروض وذلك قبل التعرف على الانخفـاص على مستوى القرض الواحد في تلك المحفظـة. وقد تشمل هذه الأدلة وجود بيانات تشير إلى حدوث تغير سلبي في قرارة محفظة من المقترضـين على السداد للمجموعة، أو ظروف محلية أو اقتصادية ترتبط بالتعثر في أصول المجموعة. وعندما يتم جدولة التدفقات النقدية المستقبلية تقوم الإدارـة باستخدام تقديرات بناء على الخبرـة السابقة لخسائر أصول ذات خصائـص مخاطـر انتـصادـية في وجود أدلة موضوعـية تشير إلى الأضمـحلـال مـمـاثـلة لـذلك الواردـة في المـحفـظـة. ويـتم مـراجـعة الطـرـيقـة والأفتراضـات المستـخدمـة في تقـدير كل من مـبلغ وـتوقيـت التـدـفـقـات النـقـدـية المـسـتـقـبـلـة بـصـورـة مـنـظـمـة لـحدـ منـ آـيـة اختـلافـات بـيـنـ الخـسـارـة المـقـدرـةـ وـالـخـسـارـة الفـعـلـية بـنـاءـ عـلـىـ الخـبـرـةـ.

ب - أضمـحلـالـ الاستـثـمارـاتـ المـالـيةـ المـتـاحـةـ لـلـبـيعـ

تحدد المجموعة إضمـحلـالـ الاستـثـمارـاتـ في أدـواتـ حقوقـ الملكـيةـ المـبـوـبةـ ضمنـ الأـصـولـ المـالـيةـ المـتـاحـةـ لـلـبـيعـ عـنـدـمـاـ يـكـونـ هـاـنـاكـ انـخـفـاصـ هـامـ أوـ مـمـتدـ فيـ قـيـمـتهاـ العـادـلـةـ عـنـ النـكـفـةـ. ويـحـتـاجـ تـحـدـيدـ ماـ إـذـاـ كـانـ انـخـفـاصـ هـامـ أوـ مـمـتدـ إـلـيـ حـكـمـ شـخـصـيـ. وـلـاتـخـاذـ هـذـاـ حـكـمـ، تـقـومـ المـجـمـوعـةـ بـتـقـيـيمـ ضـمـنـ عـوـاـمـلـ أـخـرىـ -ـ التـنـبـيـباتـ (Volatility)ـ المـعـتـادـةـ لـسـعـرـ السـهـمــ. بـالـإـضـافـةـ إـلـيـ ذـلـكـ، قـدـ يـكـونـ هـاـنـاكـ إـضمـحلـالـ عـنـدـمـاـ يـتوـافـرـ دـلـيـلـ عـلـىـ وـجـودـ تـدـهـورـ فـيـ الـحـالـةـ الـمـالـيـةـ لـلـشـرـكـةـ الـمـسـتـشـمـرـ فـيـهاـ أوـ تـدـفـقـاتـهاـ النـقـدـيةـ التـشـغـلـيـةـ وـالـتـموـيـلـيـةـ، أوـ أـداءـ الصـنـاعـةـ أوـ الـقـطـاعـ أوـ التـغـيـرـاتـ فـيـ التـكـنـوـلـوـجـيـاـ.

كـماـ تـحـدـدـ المـجـمـوعـةـ إـضمـحلـالـ الاستـثـمارـاتـ فيـ أدـواتـ الدينـ المـبـوـبةـ ضمنـ الأـصـولـ المـالـيةـ المـتـاحـةـ لـلـبـيعـ بـالـإـسـتـرـشـادـ بـالـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ لـلـأـدـوـاتــ. وـعـنـدـمـاـ يـكـونـ هـاـنـاكـ انـخـفـاصـ فـيـ الـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ لـلـأـدـوـاتـ الدينـ المـتـاحـةـ لـلـبـيعـ وـيـتوـافـرـ دـلـيـلـ مـوـضـوـعـيـ عـلـىـ إـنـ هـذـاـ انـخـفـاصـ يـمـثـلـ إـضمـحلـالـ فـيـ قـيـمـةـ أـصـلـ مـالـيـ أوـ مـجـمـوعـةـ منـ الأـصـولـ المـالـيةـ المـتـاحـةـ لـلـبـيعـ يـعـتـرـفـ بـإـضمـحلـالـ فـورـاـ ضـمـنـ الـأـرـبـاحـ أوـ الـخـسـارـةـ.

وـفـيـ حـالـةـ ثـبـوتـ وـجـودـ إـضمـحلـالـ فـيـ قـيـمـةـ الأـصـولـ المـالـيةـ المـتـاحـةـ لـلـبـيعـ سـوـاءـ كـانـتـ فـيـ صـورـةـ أدـواتـ حقوقـ مـلكـيـةـ أوـ أدـواتـ دـيـنـ يـتمـ تـحـوـيلـ مـجمـعـ الـخـسـارـاتـ الـمـعـرـفـ بـهـ ضـمـنـ حقوقـ الـمـلـكـيـةـ إـلـيـ الـأـرـبـاحـ أوـ الـخـسـارـاتـ حتـىـ وـلـوـ لمـ يـتـمـ إـسـتـبـعـادـ الـأـصـلـ مـنـ الدـفـاـتـرـ بـعـدـ. وـإـذـاـ تـمـ اعتـبارـ كـلـ إـنـخـفـاصـ فـيـ الـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ يـمـثـلـ إـضمـحلـالـاـ، فـيـنـ المـجـمـوعـةـ سـوـفـ تـتـكـبـدـ خـسـارـاتـ إـضافـيـةـ بـمـقـدـارـ ٨٣,٢٢٢ـ ألفـ جـنـيـهـ تمـثـلـ تـحـوـيلـ اـحـتـياـطـيـ الـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ السـالـيـةـ إـلـيـ قـائـمـةـ الدـخـلـ.

ج - الـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ لـلـأـدـوـاتـ المـالـيـةـ غـيرـ المـقـيـدةـ بـاسـوـاقـ نـشـطةـ

يـتمـ تحـدـيدـ الـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ لـلـأـدـوـاتـ المـالـيـةـ غـيرـ المـقـيـدةـ فـيـ اـسـوـاقـ نـشـطةـ بـاستـخدـامـ أـسـالـيـبـ تـقـيـيمـ. وـعـنـدـمـاـ يـتـمـ استـخدـامـ هـذـهـ أـسـالـيـبـ (مـثـلـ النـمـاذـجـ)ـ لـتـحـدـيدـ الـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ، يـتـمـ اختـيـارـ هـاـنـاكـ وـمـرـاجـعـتـهاـ دـورـيـاـ بـاستـخدـامـ أـفـرـادـ مـؤـهـلـينـ وـمـسـتـقـلـينـ عـنـ الجـهـةـ التـيـ قـامـتـ بـإـعـدـادـهـاـ. وـقـدـ تـمـ اـعـتـمـادـ جـمـيعـ النـمـاذـجـ قـبـلـ اـسـتـخدـامـهـاـ، وـبـعـدـ تـجـربـتهاـ وـذـلـكـ لـضـمـانـ أـنـ نـتـائـجـهـاـ تـعـكـسـ بـيـانـاتـ فـعـلـيـةـ وـأـسـعـارـ يـمـكـنـ مـقـارـنـتـهاـ بـالـسـوقـ. تـسـتـخـدـمـ تـلـكـ النـمـاذـجـ بـيـانـاتـ المـوـقـعـةـ فـقـطـ كـلـاـ كـانـ ذـلـكـ عـلـىـ، إـلـاـ أـنـ مـنـاطـقـ مـثـلـ مـخـاطـرـ الـاـتـتـمـانـ (الـخـاصـةـ بـالـمـجـمـوعـةـ وـالـأـطـرـافـ الـمـقـابـلـةـ)ـ وـالتـنـبـيـباتـ (Correlations)ـ وـالـإـرـتـيـاطـاتـ (Volatility)ـ، تـتـطـلـبـ منـ الإـدـارـةـ استـخدـامـ تـقـيـيمـاتـ. وـيـمـكـنـ أـنـ تـؤـثـرـ التـغـيـرـاتـ فـيـ الـأـفـرـاضـاتـ حـولـ ذـلـكـ الـعـوـاـمـلـ عـلـىـ الـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ لـلـأـدـوـاتـ المـالـيـةـ التـيـ يـتـمـ إـفـصـاحـ عـنـهـاـ.

ملخص الايضاحات المتممة للقواعد المالية المجمعـة - عن السنة المالية المنتهـية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

(جميع المبالغ الواردة بالاـيضاحات بالآلف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

د- ضرائب الدخل

نظراً لأن بعض المعاملات والحسابات يصعب تحديد الضريبة النهائية عنها بشكل مؤكد. لذا تقوم المجموعة بإثبات الالتزامات عن النتائج المتوقعة عن الفحص الضريبي وفقاً لنطـيرات مـدى احتمـال نـشـأة ضـرـائب إضافـية. وعـندـما يـكـون هـنـاك اختـلـاف بـيـن النـتـيـجـة النـهـائـيـة لـلـضـرـيبة وـالـمـبـالـغ السـابـقـة تسـجـيلـها، فـيـن هـذـه الاختـلـافـات سـوـف تـؤـثـر عـلـى ضـرـيبة الدـخـل بـمـا فـيـها الضـرـيبة المـوـجـلة فـيـ السـنـة التـي يـتـم تحـدـيدـ الاختـلـافـ فـيـها.

- صافى دخل المتاجرة

<u>٢٠١١</u> ٣١ ديسمبر ١٠٣٤٤٦	<u>٢٠١٢</u> ٣١ ديسمبر ٨٩١٠١	أرباح التعامل في العملات الأجنبية: أرباح (خسائر) تقييم مشتقات مالية: أرباح تقييم عقود صرف أجـله أرباح تقييم عقود مبادلة عملـات أرباح تقييم مبادلة سـعـرـ العـادـ
٨١٩	٦٧٦	
٣٨٤٠	-	
٢١٤	٩	
٦٧٧	٢٩٦	
<u>(٤٠٥)</u>	<u>٩٠٠٨٢</u>	
<u>١٠٨٥٩١</u>	<u>٩٠٠٨٢</u>	

- نـصـيب السـهـمـ فـي حـصـةـ المـسـاـهـمـينـ مـنـ صـافـىـ أـرـبـاحـ السـنـةـ

يُحسب نـصـيب السـهـمـ الأسـاسـيـ فـي الـرـيـحـ بـقـسـمـةـ صـافـىـ أـرـبـاحـ الـخـاصـةـ بـمـسـاـهـمـيـ الـبـنـكـ الـأـمـ عـلـىـ الـمـتوـسـطـ الـمـرـجـعـ لـلـأـسـهـمـ الـعـادـيـةـ الـمـصـدـرـةـ خـلـالـ السـنـةـ.

<u>٢٠١١</u> ٣١ ديسمبر ٢٢١٨٣٠	<u>٢٠١٢</u> ٣١ ديسمبر ٢٦٦٤٧٩	صـافـىـ أـرـبـاحـ السـنـةـ .
<u>(١٢٠٢٤)</u>	<u>(١٦٢٨٣)</u>	نصـيبـ العـاـمـلـيـنـ فـيـ قـائـمـةـ التـوزـيـعـاتـ *
<u>٢٠٩٨٠٦</u>	<u>٢٥٠١٩٦</u>	صـافـىـ الـرـيـحـ الـقـابـلـ لـلـتـوزـيـعـ بـعـدـ اـسـتـبعـادـ نـصـيبـ العـاـمـلـيـنـ
<u>١٧٠٠٠</u>	<u>١٧٠٠٠</u>	مـتوـسـطـ الـمـرـجـعـ لـلـأـسـهـمـ الـعـادـيـةـ الـمـصـدـرـةـ
<u>١٢,٣٤</u>	<u>١٤,٧٢</u>	نصـيبـ السـهـمـ الأسـاسـيـ فـيـ الـرـيـحـ (بالـجـنيـهـ)ـ بـعـدـ اـسـتـبعـادـ حـصـةـ العـاـمـلـيـنـ

ملخص الإيضاحات المتممة للقوائم المالية المجمعة - عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

(جميع المبالغ الواردة بالإيضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

- قروض وتسهيلات العملاء -

<u>٢٠١١</u> ٣١ ديسمبر	<u>٢٠١٢</u> ٣١ ديسمبر	
٧٠٣٠٣	١٨٧٨	أوراق تجارية مخصومة
٦٧٥٤٦٠٧	٦٤٠٤٧٦٩	قروض العملاء
<u>٦٨٢٤٩١٠</u>	<u>٦٤٠٦٦٤٧</u>	
(١٥١١٧)	(١٩٤٩٢)	يخصم : الجزء الغير مستهلك من عمولات اصدارات القروض
(٣٦١٤٥٥)	(٣٢٦٣٩٠)	يخصم : مخصص خسائر إضمحلال
<u>٦٤٤٨٣٣٨</u>	<u>٦٠٦٠٧٦٥</u>	الصافي

الحركة على مخصص خسائر إضمحلال القروض وتسهيلات العملاء خلال السنة كانت كما يلى:

السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢			
الإجمالي	مجموعات متشابهة	محدد	
٣٦١٤٥٥	٩٠٠٨٥	٢٧١٣٧٠	رصيد المخصص في ٣١ ديسمبر ٢٠١١
٧١٨٦٢	٤٧٦١١	٢٤٢٥١	عبد الأضمحلال
(٣٢٥٩٩)	(٢٤٦٦٣)	(٧٩٣٦)	رد الأضمحلال
٣١٥٣	١٢٧٠	١٨٨٣	فروق ترجمة أرصدة المخصص بالعملات الأجنبية
٣٧٢	٣٧٢	-	متحصلات من قروض سبق اعدامها
(٧٧٨٥٣)	-	(٧٧٨٥٣)	المستخدم من المخصصات خلال السنة
<u>٣٢٦٣٩٠</u>	<u>١١٤٦٧٥</u>	<u>٢١١٧١٥</u>	رصيد المخصص في آخر السنة

السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١١			
الإجمالي	مجموعات متشابهة	محدد	
٢٣٥٨٧٧	٨٤٨٥٠	٢٥١٠٢٧	رصيد المخصص في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠
١٢١٣٦٥	٣٨٩٤٨	٨٢٤١٧	عبد الأضمحلال
(٩٠٠٢٥)	(٣٤٩١٢)	(٥٥١١٢)	رد الأضمحلال
٢٤٧٩	١٠١٤	١٤٦٥	فروق ترجمة أرصدة المخصص بالعملات الأجنبية
١٨٦	١٨٦	-	متحصلات من قروض سبق اعدامها
(٨٤٢٧)	-	(٨٤٢٧)	المستخدم من المخصصات خلال السنة
<u>٣٦١٤٥٥</u>	<u>٩٠٠٨٥</u>	<u>٢٧١٣٧٠</u>	رصيد المخصص في آخر السنة

بنك بي ان بي باريبا (شركة مساهمة مصرية)

ملخص الإيضاحات المتممة للقائم المالية المجمعة - عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

(جميع المبالغ الواردة بالإيضاحات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

- أدوات المشتقات المالية

وفيها يلي القيمة العادلة للمشتقات المالية المحافظ بها بغرض المتاجرة:

٢٠١١ ٣١ ديسمبر			٢٠١٢ ٣١ ديسمبر		
المبلغ	القيمة العادلة	التعادلى / الأصول	المبلغ	القيمة العادلة	التعادلى / الأصول
٢١٢٦	٢١٢٨٧	٢١٤٠٦	١٩٨٦٢	١٩٧١٧	١٩٨٩٣
١٢٧٦	١٢٧٦	٣٣٠٢٥	-	-	
٢٢٤٩٢	٢٢٥٦٣		١٩٨٦٢	١٩٧١٧	
٥٤٤١٨	٥٥١٨٣	٥١٠٧٨١٣	٢٢٢٣	٢٥٠٤	٤٧٦٦٥٨٠
٥٤٤١٨	٥٥١٨٣		٢٢٢٣	٢٥٠٤	
٧٦٩١٠	٧٧٧٤٦		٢٢٠٩٥	٢٢٢٢١	

(أ) المشتقات المحافظ بها بغرض المتاجرة

مشتقات العملات الأجنبية
عقود عملة آجلة
عقود خيارات العملات (خارج المقصورة)

مشتقات معدلات العائد
عقود مبادلة عائد

اجمالي أصول / التزامات المشتقات المحافظ بها بغرض المتاجرة

- أصول مالية بغرض المتاجرة

٢٠١١ ٣١ ديسمبر	٢٠١٢ ٣١ ديسمبر
٦٧٨٨	٩٦١٣
٦٧٨٨	٩٦١٣

(أ) أدوات دين:

سندات حكومية

(ج) إجمالي أصول مالية بغرض المتاجرة

- استثمارات مالية متاحة للبيع

٢٠١١ ٣١ ديسمبر	٢٠١٢ ٣١ ديسمبر
١٧١٠٢٨٩	١٧٦٦٠٠٦
٣٧٥٤	٤١٣٧
١٧١٤٠٤٣	١٧٧٠١٤٣

(أ) أدوات دين:

أدوات دين مدرجة في السوق بالقيمة العادلة

(ب) أدوات حقوق ملكية:

أدوات حقوق ملكية غير مدرجة في السوق بالتكلفة

(ج) إجمالي استثمارات مالية متاحة للبيع

ملخص الايضاحات المتممة للقوائم المالية المجمعة - عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

(جميع المبالغ الواردة بالايضاحات بالآلاف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

أدوات حقوق الملكية غير المدرجة في السوق أعلاه تم قياسها بالتكلفة نظراً لعدم وجود معلومات ملحوظة لقياس القيمة العادلة باستخدام أحد نماذج التقييم التي يمكن الاعتماد عليها، هذا ولا يوجد مؤشرات للإضمحلال في قيمة تلك الأدوات في نهاية السنة المالية.

<u>٢٠١١ ديسمبر ٣١</u>	<u>٢٠١٢ ديسمبر ٣١</u>	
٣٩٩٥٤	٨١١٢٠٢	أرصدة متداولة
١٦٧٠٣٢٥	٩٥٤٨٠٤	أرصدة غير متداولة
<u>١٧١٠٢٨٩</u>	<u>١٧٦٦٠٦</u>	
<u>١٧١٠٢٨٩</u>	<u>١٧٦٦٠٦</u>	

أدوات دين ذات عائد ثابت

- أصول أخرى

<u>٢٠١١ ديسمبر ٣١</u>	<u>٢٠١٢ ديسمبر ٣١</u>	
٨٨٥٧٩	٩٤٠٦١	أيرادات مستحقة
٩٣٣٩	١٠٤٣٧	مصرفات مقدمة
٢١٥	٣٩١	دفعات مقدمة تحت حساب شراء أصول ثابتة
٤٣٩	٤٣٩	أصول آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون (بعد خصم المخصص)
٢٨٢٦	٢٥٠٦	تأمينات وعهد
١٠٠١	١٧٣٢٢	أخرى (بعد خصم المخصص)
<u>١١١٣٩٩</u>	<u>١٢٥١٦٦</u>	الإجمالي

- ودائع العملاء

<u>٢٠١١ ديسمبر ٣١</u>	<u>٢٠١٢ ديسمبر ٣١</u>	
٤٨٦٧٢٧٣	٥٥٨٣٩٦٠	ودائع تحت الطلب
٥٠٧٢١١٥	٥١٥٠٨٤٧	ودائع لأجل وبالخطار
١٧٤٣٠١٩	١٠٣٩٨٦٢	شهادات ايداع وإدخار
١٠٠٥١٨٩	١١٣٤٨٦٦	حسابات توفير
١٣٣٨٧٥	٩١٤٠٣	ودائع أخرى
<u>١٢٨٢١٤٧١</u>	<u>١٣٠٠٩٣٨</u>	الإجمالي
 ٧٦٩٤٦٦	 ٧٥٣٠٤٦١	ودائع مؤسسات
<u>٥١٢٦٨٦٥</u>	<u>٥٤٧٠٤٧٧</u>	ودائع أفراد
<u>١٢٨٢١٤٧١</u>	<u>١٣٠٠٩٣٨</u>	الإجمالي
 ٢٨٩٨٤٧٨	 ٣٥٤٤٨٥١	أرصدة بدون عائد
<u>٩٩٢٢٩٩٣</u>	<u>٩٤٥٦٠٨٧</u>	أرصدة ذات عائد ثابت
<u>١٢٨٢١٤٧١</u>	<u>١٣٠٠٩٣٨</u>	الإجمالي

ملخص الإضافات المتممة للقوائم المالية المجمعة - عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

(جميع المبالغ الواردة بالإضافات بالألف جنيه مصرى إلا إذا ذكر خلاف ذلك)

- الزرات أخرى

<u>٢٠١١ ديسمبر ٣١</u>	<u>٢٠١٢ ديسمبر ٣١</u>	
٢٣٥٠٠	٢٨٠٠٠	عوائد مستحقة
١٢٧٥	٤٠٥	إيرادات مقدمة
١٣٦٤٤١	١٣١٠٤٢	مصاريفات مستحقة
١٥٩٦٢٩	١٥٦٣٤٢	أرصدة دائنة متعددة
٣٣٠٨٤٥	٣٢٥٧٨٩	الاجمالي

- رأس المال

بلغ رأس المال المصرح به ٢,٥٠٠ مليون جنيه مصرى في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (٣١ ديسمبر ٢٠١١: ٢,٥٠٠ مليون جنيه مصرى) وبلغ رأس المال المصدر ١,٧٠٠ مليون جنيه مصرى في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (٣١ ديسمبر ٢٠١١: ١,٧٠٠ مليون جنيه مصرى) مقسم على ١٧ مليون سهم بقيمة اسمية ١٠٠ جنيه مصرى للسهم الواحد وجميع الأسهم المصدرة مسددة بالكامل.

- الموقف الضريبي

الضريبة على أرباح الأشخاص الاعتبارية

- تم تسوية نهائية من بداية النشاط حتى عام ٢٠٠٨.

- تم فحص عام ٢٠١٠/٢٠٠٩ وتمت المطالبة وجارى عمل اللجنة الداخلية.

- تم تقديم الاقرار الضريبي عن عام ٢٠١١ وتم السداد ولم يخطر بالفحص.

أحداث تالية لتاريخ الميزانية لا تستوجب تعديل القوائم المالية

تم في تاريخ ١٨ ديسمبر ٢٠١٢ توقيع عقد بيع مبدئي للاسهم المملوكة لبنك بي ان بي باريبا - باريس إلى بنك الامارات دبي الوطني وقد تم الحصول على موافقة البنك المركزي المصري بتاريخ ٢٢ يناير ٢٠١٣ وجارى الحصول على موافقة الهيئة العامة الاستثمار قبل تنفيذ نقل الملكية بالبورصة .